



Käyttöohje
Bruksanvisning
Kasutusjuhend

KÄYTTÖOHJE ILMANKOSTUTIN AH5020N

220 - 240 V~, 50/60 Hz, 110 W

Kiitos, että olet ostanut tämän ultraääni-ilmankostuttimen.

Ilmankostutin auttaa pitämään ilmankosteuden sopivana ja ehkäisemään kuivan sisäilman aiheuttamia oireita. Toivomme, että tämän tehokkaan tuotteen avulla voit nauttia laadukkaasta sisäilmasta pitkään.

Suosittelemme, että käytät aikaa tämän käyttöohjeen lukemiseen, jotta opit käyttämään laitetta ja sen erilaisia käyttöominaisuuksia.

TÄRKEÄÄ TIETOA

Lue kaikki turvallisuusohjeet huolellisesti ennen laitteen käyttöä ja säilytä tämä käyttöopas myöhempää käyttöä varten.

Varoitus: Kiinnitä huomiota seuraaviin asioihin, jotta et joudu alttiiksi vaarallisen korkealle jännitteelle tai palovammoille.

- 1) Älä koskaan pura jalustayksikköä konsultoimatta pätevää henkilöstöä.
- 2) Tarkista virtajohdon ja laitteen kunto säännöllisesti. Älä käytä laitetta, jos huomaat niissä vaurioita. Mikäli sähköjohto on vaurioitunut, laitteen käyttöön liittyy sähköiskun riski. Laite tulee viedä valtuutettuun sähkölaitteiden huoltoliikkeeseen sähköjohdon vaihtoa varten. Älä korjaa laitetta itse.
- 3) Älä käytä vahvoja pesuaineita tai kemikaaleja esim. bensiiniä, lasinpuhdistusainetta, huonekalujen kiillotusainetta, maalinhennetta tai muita kotitalousliuottimia ilmankostuttimen osien puhdistamiseen.
- 4) Kytke laite irti ennen täyttö-, puhdistus- ja huoltotoimia.
- 5) Pidä puhdistusaineet ja kemialliset liuokset lasten ulottumattomissa.
- 6) Jos laitteesta lähtee normaalin käytön aikana epätavallista hajua, katkaise virta, kytke laite irti virtalähteestä ja toimita laite pätevän asentajan korjattavaksi.
- 7) Jos puhdistusaineita tai kemiallisia liuoksia joutuu suuhusi tai silmiisi laitteen puhdistuksen aikana, ota yhteyttä lääkäriin vakavan vamman estämiseksi.
- 8) Älä koskaan kosketa vesiallasta ja vedessä olevia komponentteja, kun laite on toiminnassa.
- 9) Laitetta ei saa kytkeä, jos vesialtaassa ei ole vettä.
- 10) Älä koskaan kaavi itse muunninparia.
- 11) Suojaa jalustayksikön sisäpuoli roiskeilta, jotta komponentit eivät vahingoitu.
- 12) Noudata laitteen käytössä varovaisuutta kuumien vesihöyryjen takia.
- 13) Laite on kytkettävä irti virtalähteestä ennen puhdistus- ja huoltotoimia.
- 14) Laite on kytkettävä irti verkkojännitteestä ennen puhdistus- ja huoltotoimia.
- 15) Tämä laite soveltuu 8-vuotiaiden ja sitä vanhempien lasten käyttöön vain, mikäli heitä valvotaan ja heille on annettu asianmukaiset ohjeet laitteen turvalliseen käyttöön ja mikäli he ymmärtävät laitteen käyttöön liittyvät vaarat. Laite ei sovellu lasten puhdistettavaksi tai

kunnossapidettäväksi, elleivät he ole yli 8-vuotiaita ja ellei heitä valvota. Pidä laite ja sen virtajohto pois alle 8-vuotiaiden lasten ulottuvilta. Laite ei sovellu lasten puhdistettavaksi tai kunnossapidettäväksi ilman valvontaa.

16) Valvo lapsia varmistaaksesi, etteivät he leiki laitteella.

17) Tarkoitettu vain sisäkäyttöön.

18)  Puhdista vesisäiliö kolmen päivän välein.

19)  suodattimen puhdistus

20) Huomaa, että korkea kosteustaso voi edistää biologisten organismien kasvua ympäristössä.

21) Älä anna ilmankostuttimen ympärillä olevan alueen tulla kosteaksi tai märäksi. Jos kosteutta esiintyy, vähennä ilmankostuttimen ulostulon tehoa. Jos ilmankostuttimen ulostulon tehoa ei voi vähentää, käytä ilmankostutinta vain ajoittain. Älä anna kosteutta sitovien materiaalien, kuten mattojen, verhojen tai pöytäliinojen, tulla kosteiksi.

22) Laite on kytkettävä irti virtalähteestä ennen puhdistus- ja huoltotoimia.

23) Älä koskaan jätä säiliöön vettä, kun laite ei ole käytössä.

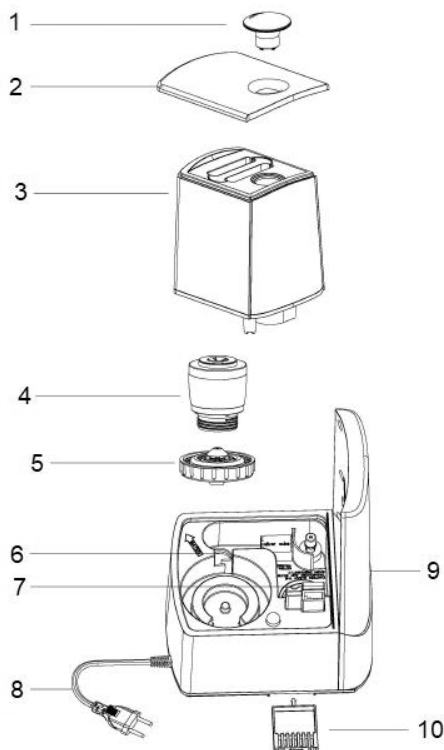
24) Tyhjennä ja puhdista ilmankostutin ennen sen varastointia. Puhdista ilmankostutin ennen seuraavaa käyttökertaa.

25) Varoitus: Vedessä tai laitteen käyttö- tai varastointiympäristössä olevat mikro-organismit voivat lisääntyä vesisäiliössä. Sieltä ne saattavat levitä ilmaan ja aiheuttaa vakavia terveyshaittoja, jos vettä ei vaihdeta ja säiliötä puhdisteta perusteellisesti kolmen päivän välein.

TOIMINTAPERIAATE

Ultraääni-ilmankostutin jakaa veden erittäin pieniksi, halkaisijaltaan noin 1–5 µm:n suuruisiksi vesipartikkeleiksi korkeataajuisella ultraäänioskillaattorilla. Tuuletusjärjestelmä puhalttaa vesipartikkelit kuivaan ilmaan, jossa ne haihtuvat ja luovat tarvittavan kosteuden. Yksiköstä virtaa selvästi näkyvä pehmeä ja tasainen sumu.

LAITTEEN OSAT



1. Suutin
2. Yläkansi
3. Vesisäiliö
4. Suodatin
5. Vesisäiliön kansi
6. PTC lämmityselementti
7. Muunnin
8. Virtajohto & pistoke
9. Ohjauspaneeli
10. Paikka eteeriselle öljylle

OMINAISUUDET

Kosteuttaa erittäin tehokkaasti, suuri höyryn tuotto.

Pieni energian kulutus, säästää 85–90 prosenttia sähköä normaaliin höyrykosteuttimeen verrattuna.

Pitkä käyttöikä

Automaattinen kosteustason säätö, turvatoiminto, joka suojaa vedenpuutteelta.

Lämmitystoiminto: Käynnistä lämmin sumutus koskettamalla Lämmitys-kuvaketta. Lopeta lämmitys painamalla kuvaketta uudelleen.

Anion: Toiminto neutralisoi ilman positiivisia ioneja negatiivisilla ioneilla vähentäen staattista sähköisyyttä, jolloin ilmassa leijuvat epäpuhtaudet tarttuvat esim. lattiaan tai seiniin. Käytä vain lyhyitä aikoja kerrallaan. Käynnistä anionelementtien levittäminen koskettamalla aniontoiminnon anion-kuvaketta.

Lopeta aniontoiminto painamalla kuvaketta uudelleen.

Jalusta, jossa hyllä eteerisellä öljyllä kostutettua kangasta varten.

SUITEELLINEN KOSTEUS

1. Vesihöyryn prosenttiosuutta tietyssä tilassa ja lämpötilassa kutsutaan suhteelliseksi kosteudeksi, josta käytetään lyhennettä % RH, esimerkiksi 45 % RH. Ilma sisältää aina jonkin verran vesihöyryä. Ilmassa olevan vesihöyryn osuus vaihtelee ilman lämpötilan mukaan. Mitä korkeampi lämpötila on, sitä enemmän vesihöyryä hengitysilmassa on.
2. Talvella kylmä ulkoilma pääsee sisään ja lämpenee korkeamman huonelämpötilan vaikutuksesta. Tämän seurauksena suhteellinen kosteus pienenee. Jos halutaan ylläpitää terveellistä ilmankosteutta, ilmassa olevan höyryn määrää pitää lisätä. Ilmankostutin hoitaa tämän puolestamme.
3. Ihmisille sopiva suhteellinen kosteus eri ympäristöissä:
Makuu- ja olohuoneet: 45–64 % RH
Potilashuoneet: 40–55 % RH
Huoneet, joissa on tietokoneita tai viihdelaitteita: 45–60 % RH
Huoneet, joissa on piano: 40–60 % RH

Vedensuodatin:

1. Muoviseen osaan on sekoitettu NANO-SILVER-materiaalia ehkäisemään bakteereja.
2. Kationinvaihtohartsisuodatin pehmentää kovaa vettä.
3. Kationinvaihtohartsisuodatin poistaa vedestä mineraaleja.

KÄYTTÖOHJEET

Sijoita laite tasaiselle alustalle.

Ensimmäisellä käyttökerralla pidä laitetta huoneenlämmössä puolen tunnin ajan ennen käyttöä.

Laitetta on suositeltavaa käyttää alle 20 °C:n lämpötilassa, kun suhteellinen kosteus on alle 80 %RH.

Käytä puhdasta vettä, jonka lämpötila on enintään 40 °C.

Tarkista, että vesiallas on puhdas.

1. Vapauta vesisäiliön lukitus.
2. Irrota säiliön pohjassa oleva korkki kiertämällä vastapäivään ja täytä vesisäiliö viileällä, raikkaalla vedellä.
3. Säiliön täyttämisen jälkeen kiinnitä korkki tiiviisti kiertämällä myötäpäivään ja aseta vesisäiliö takaisin laitteen pohjaosaan. Säiliö alkaa välittömästi tyhjentä pohjaosaan.

4. Varmista, että laitteen tyyppikilpeen merkitty käyttöjännite on sama kuin verkkovirran jännite. Kytke laite pistorasiaan. Näyttöön ilmestyy nykyinen huoneen lämpötila ja kosteus.
5. Paina symbolia ON/OFF  käynnistääksesi laitteen. Tällöin taustavalo syttyy ja näytössä. Laite toimii nyt AUTO-tilassa. Automaattisessa tilassa laite määrittää optimaalisen suhteellisen kosteuden laskentakaavan perusteella ja yrittää saavuttaa sen maksimiteholla. Kun nykyinen kosteus on pienempi kuin taulukossa ilmoitettu kosteus, laite toimii maksiminopeudella. Kun kosteus on saavutettu, kone toimii miniminopeudella.

Ilman lämpötila (°C)	Kosteus (%)
≤ 19	65
20	60
21	58
22	57
23	55
24	53
25	50
26	48
27	45
28	43
29	40
30	38
31	36
32	35
33	34
34	32
35	31
36	30
37 tai suurempi	25

Laite tarkistaa ilman lämpötilan ja kosteuden minuutin välein.

6. Paina symbolia MAX-MIN , AUTO-tila kytkeytyy pois päältä ja kostutus on nyt pienimmällä tasolla. Voit valita 3 eri kostutustasoa. Vastaava pilarisymboli ilmestyy näytölle. 1 pilari: matala kostutustaso 2 pilaria: keskimäinen kostutustaso 3 pilaria: korkein kostutustaso. Kaukosäätimessä toiminto on samanlainen.
7. Paina symbolia ANION , käynnistääksesi Anioni generaattorin. Näytössä näkyy tällöin puun kuva. Paina symbolia uudelleen pysäyttääksesi toiminnon.
8. Painamalla pitkään ANION  symbolia voit kytkeä vesitankin valon päälle ja pois.

9. Painamalla lämmitys  symbolia, kostutussumu lämpiää 10 - 15

minuutin kuluessa. Näytöllä näkyy tällöin sama  symboli.

Koskettamalla uudelleen samaa painiketta toiminto loppuu. Kostutussumu muuttuu viileäksi.

10. Jatkuva kosteus: Ennen kuin kosketat symbolia HUMIDITY , LED-näyttö näyttää nykyisen kosteuden. Voit asettaa kosteuden 30% - 75% RH (relative humidity, suhteellisen kosteus -%) välillä. Kerta painallus nostaa kosteutta 5 % RH. Kun kosteus on 75% RH, painettaessa uudelleen, näyttöön ilmestyy "Co". Tämän jälkeen kosteuden asetustoiminto päättyy. Kun olet asettanut halutun kosteustason, laite pitää sen muistissa ja vahvistaa 5 sekunnin kuluttua. 5 sekunnin kuluttua, LED-näyttö palaa näyttämään nykyistä kosteutta. Koskettamalla uudelleen, se osoittaa asetetun kosteuden. Jos asetettu kosteus on pienempi kuin nykyinen kosteus, laite siirtyy valmiustilaan. Jos asetettu kosteus on suurempi kuin nykyinen kosteus toiminto käynnistyy.

11. Ajastimen asetus: Ajastimessa on käytettävissä 12 asetusta: 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11 tai 12 tuntia. Kun kosketat AJASTIN-kuvaketta, LED-näyttöön tulee ajastimen kuvake ja valittu asetus. Ajastimen 12 tunnin asetuksen valinnan jälkeen näyttöön tulee "Co". Kosteusasetuksen toiminto suljetaan 5 sekunnin kuluttua. Ajastin näyttää toiminnon jäljellä olevan ajan ja laskee aikaa alaspäin yksi tunti kerrallaan. Jos esimerkiksi ajastimen asetuksena on 12 tuntia, näytössä näkyy tunnin kuluttua 11 tuntia.

Unitila: kun KOSTEUS-kuvaketta  painetaan noin 2 sekuntia,

unitila käynnistyy. Näyttöön tulee  -kuvake ja vesisäiliön merkkivalo on poissa päältä. Noin 15 sekunnin kuluttua näyttöön

tulee  -kuvake ja kirkkaus on 1/3. Sytytä taustavalo painamalla mitä tahansa näppäintä. Tämän jälkeen voit suorittaa muita

toimintoja. Pitämällä KOSTEUS-kuvaketta  pitkään painettuna, unitila sulkeutuu ja laiteen tilaksi vaihtuu AUTOMAATTINEN.

Unitilassa voidaan käyttää kaikkia muita toimintoja paitsi vakiokosteuden säätötoimintoa ja vesisäiliön lampputa.

Unitilassa ei kuulu toimintojen tai veden loppumisen varoitusaänimerkkejä.

12. Automaattinen virrankatkaisu: kun vesisäiliössä on liian vähän vettä, laite sammuu automaattisesti. Näytössä näkyy silloin alhaisen vesimäärän

merkki . Täytyä vesisäiliö ja laite käynnistyy uudelleen.

13. Kaukosäätimessä löytyy samat symbolit, paitsi alhaisen vesimäärän merkki. Tätä toimintoa ei voi säätää kaukosäätimellä.

PUHDISTUS- JA HUOLTO-OHJEET

HUOMIO! Ennen puhdistusta sammuta ja irrota laite pistorasiasta.

Jotta saisit ilmastuttimesta parhaan hyödyn ja välttyisit tuotteen vikaantumiselta, noudattamalla huolto-ohjeita huolellisesti. Jos suositeltuja hoito- ja huolto-ohjeita ei noudateta, mikro-organismit voivat päästä lisääntymään ilmastuttimen sisällä olevassa vedessä.

Varoitus: Vedessä tai laitteen käyttö- tai varastointiympäristössä olevat mikro-organismit voivat lisääntyä vesisäiliössä. Sieltä ne saattavat levitä ilmaan ja aiheuttaa vakavia terveyshaittoja, jos vettä ei vaihdeta ja säiliötä puhdisteta perusteellisesti kolmen päivän välein.

Jos vesi on kovaa eli sisältää liian paljon kalkkia ja magnesiumia, se voi aiheuttaa kalkin kerääntymistä esimerkiksi pesualtaan ja muuntimen pinnoille sekä vesisäiliön sisäpinnalle. Jos muuntimen pinnalle kertyy kalkkikiveä, laite ei toimi oikein.

Suositeltavaa:

- 1) Käytä keitettyä kylmää vettä tai tislattua vettä.
- 2) Puhdista muunnin, vesisäiliö ja vesiallas viikoittain.
- 3) Tyhjennä säiliö kolmen päivän välein ja täytä se uudelleen. Ennen kuin täytät säiliön uudelleen, pese se puhtaalla hanavedellä tai valmistajan vaatimusten mukaisesti tarvittaessa puhdistusaineella. Poista säiliön sivuille tai sisäpuolelle mahdollisesti kertynyt kalkki, saostumat ja kalvo, ja pyyhi sitten kaikki pinnat kuiviksi.
- 4) Poista vesi vesisäiliöstä ja kuivaa vesiallas ennen laitteen pitkään kestävää varastointia.
- 5) Puhdista koko laite ja varmista, että laitteen kaikki osat ovat täysin kuivuneet, ennen kuin laite varastoidaan pitkäksi aikaa.

HUOLTOON LIITTYVIÄ HUOMIOITA

- Älä koskaan upota laitteen pohjaosaa veteen.
- Älä käytä liuottimia tai voimakkaita puhdistusaineita ilmastuttimen puhdistukseen.
- Puhdista ulko-osat pehmeällä liinalla tai pehmeällä harjalla.
- Vaihda säiliön vesi vähintään kerran viikossa, jos vesi jää seisomaan yli viikoksi.
- Vesisäiliön irrottamisen jälkeen pohjaosaan jää vettä joten huolehdi, että olet pesualtaan luona.

SUODATTIMEN PUHDISTAMINEN

1. Puhdista ja aktivoi keraamiset pallot aina sen jälkeen, kun laitteessa on käytetty n. 1 000 litraa vettä.

2. Irrota suodatin vesisäiliön täyttökannesta.
3. Upota suodatin etikkaliuokseen noin kymmeneksi minuutiksi.
4. Ota suodatin pois etikkaliuoksesta, ravistele ylimääräinen neste pois ja huuhtelee puhtaalla vedellä.
5. Anna suodattimen kuivua.

MUUNTIMEN PUHDISTAMINEN

1. Tiputa muuntimen pinnalle 5–10 tippaa etikkaa ja anna vaikuttaa 2–5 minuuttia.
2. Harjaa pinnalle kertynyt lika pois.
3. Huuhtelee muunnin puhtaalla vedellä.

LAITTEEN POHJAOSAN PUHDISTAMINEN

1. Puhdista pohjaosassa oleva vesiallas pehmeällä liinalla ja etikalla, jos siihen on pinttynyt likaa.
2. Jos turvakyttimeen on pinttynyt likaa, pudota siihen muutama tippa etikkaa ja harjaa puhtaaksi.
3. Huuhtelee pohjaosassa oleva vesiallas puhtaalla vedellä.

ILMANKOSTUTTIMEN SÄILYTYS

- Puhdista ilmankostutin edellä mainitun mukaisesti ja kuivaa se huolellisesti.
- Ilmankostutin tulisi mieluiten säilyttää sen alkuperäisessä pakkauslaatikossa.
- Vältä korkeita säilytyslämpötiloja.

ONGELMIEN SELVITTÄMINEN

Jos ilmankostutin ei toimi oikein, tarkista seuraavat kohdat:

Ongelma	MAHDOLLINEN SYY	RATKAISU
Virtavalo ei pala, ja laite ei toimi.	Laite ei ole kytketty verkkovirtaan.	Kytke pistoke pistorasiaan ja käynnistä laite.
Virtavalo palaa, mutta sumua ei tule eikä tuuletin puhalla.	Säiliössä ei ole vettä. Turvakytin ei liiku veden pinnan korkeuden mukana.	Täytä vesisäiliö. Poista este turvakytimestä.
Sumussa on epätavallinen haju.	Laite on uusi.	Irrota vesisäiliö, avaa kansi ja anna säiliön tuulettua viileässä paikassa 12 tuntia .
	Vesi on likaista tai seissyt kauan säiliössä.	Puhdista vesisäiliö ja täytä se uudelleen puhtaalla vedellä.
Virtavalo palaa, mutta laite ei toimi.	Vesisäiliössä on liikaa vettä.	Kaada ylimääräinen vesi pois säiliöstä ja sulje kansi tiiviisti.

Sumua tulee liian vähän.	Vesisäiliöön on kertynyt likaa.	Puhdista muunnin.
	Vesi on likaista tai seissyt säiliössä liian kauan.	Puhdista vesisäiliö ja täytä se uudelleen puhtaalla vedellä.
Laitteesta kuuluu epätavallinen ääni.	Vesisäiliö resonoi, jos vettä on liian vähän.	Täytä vesisäiliö.
	Laite on epätasaisella alustalla.	Siirrä laite tasaiselle ja tukevalle alustalle.
Sumua tulee suuttimen ympäriltä.	Suuttimen ja vesisäiliön välissä on rako.	Irrota nokka, kasta se veteen ja kiinnitä se sitten takaisin vesisäiliöön.

TEKNISET TIEDOT

Tuotteen nimi	AH5020N
Toiminto	Ilmankostutin
Käyttöjännite	220 - 240 V~, 50/60 Hz,
Nimellisteho	110 W
Vesisäiliön tilavuus	5 l
Kosteuskapasiteetti	300 ml/h

TUOTTEEN HÄVITTÄMINEN



Tämä merkintä ilmaisee, että laitetta ei saa hävittää muiden kotitalousjätteiden mukana. Määräys koskee koko EU-aluetta. Väärästä jätteiden hävittämisestä aiheutuvien ympäristö- ja terveyshaittojen välttämiseksi laite tulee kierrättää asianmukaisesti, jotta raaka-aineet saadaan uusiokäyttöön. Palauta käytöstä poistettu laite sähkö- ja elektroniikkaromun keräyspisteeseen. Näin laite päätyy kierrätykseen ympäristön kannalta turvallisesti.

BRUKSANVISNING LUFTFUKTARE AH5020N

220 - 240 V~, 50/60 Hz, 110 W

Tack för att du har köpt den här ultraljudsluftfuktaren.

Luftfuktaren främjar att luftfuktigheten hålls på en lämplig nivå och förebygger symptom orsakade av torr inomhusluft. Vi hoppas att du tack vare denna effektiva produkt länge kan njuta av en förstklassig inomhusluft.

Vi rekommenderar att du tar dig tid att läsa igenom denna bruksanvisning och lär dig använda apparaten och dess olika egenskaper.

VIKTIG INFORMATION

Läs alla säkerhetsanvisningar noggrant innan du använder apparaten och spara bruksanvisningen för framtida bruk.

Varning! Vänligen observera följande punkter för att undvika risk för kraftiga elektriska stötar eller brännskador på kroppen.

- 1) Montera aldrig isär huvudenheten utan att konsultera kvalificerad personal.
- 2) Kontrollera regelbundet elsladdens och apparatens skick. Använd inte apparaten om du upptäcker någon skada på den. Om elsladden är skadad finns det risk för att apparaten ger en elektrisk stöt. Apparaten bör föras till en auktoriserad servicepunkt för elapparater för byte av elsladd. Reparera inte själv apparaten.
- 3) Använd inte starka rengöringsmedel eller kemikalier, t.ex. bensen, fönstertvättmedel, poleringsmedel för möbler, förtunningsmedel för målarfärg eller andra hushållslösningsmedel för att rengöra luftfuktarens delar.
- 4) Dra ur stickkontakten innan du fyller på, rengör eller underhåller apparaten.
- 5) Håll rengöringsmedel och kemiska lösningar utom räckhåll för barn.
- 6) Om du känner konstig lukt under normal drift, stäng av apparaten, dra ur nätsladden och anlita kvalificerad personal för att göra justeringar.
- 7) Om du får stänk av rengöringsmedel och kemiska lösningar i mun och ögon vid rengöring med vatten, konsultera en läkare för att undvika allvarlig skaderisk.
- 8) Vidrör aldrig vattnet i vattentanken eller komponenter i vattnet när apparaten är i drift.
- 9) Koppla aldrig på apparaten när vattentanken är tom.
- 10) Skrapa aldrig givaren.
- 11) Låt inte vatten stänka in i huvudenheten för att undvika att komponenterna skadas.
- 12) Var försiktig när du använder apparaten eftersom den avger het vattenånga.
- 13) Före rengöring och underhåll ska apparatens stickkontakt dras ut ur vägguttaget.
- 14) Före rengöring eller annat underhåll ska apparatens stängas av på huvudströmbrytaren.
- 15) Den här apparaten kan användas av barn över 8 år om de står under

uppsikt eller har fått anvisningar om hur apparaten används på ett säkert sätt och förstår de faror användningen medför. Rengöring och underhåll av apparaten ska inte utföras av barn, såvida de inte är äldre än 8 år och står under uppsikt. Håll apparaten och sladden utom räckhåll för barn som är yngre än 8 år. Apparaten får varken rengöras eller underhållas av barn utan att någon håller uppsikt.

16) Barn ska stå under uppsikt för att säkerställa att de inte leker med apparaten.

17) Avsedd endast för användning inomhus.

18)  Rengör vattentanken var tredje dag.

19)  filter rengöring

20) Var uppmärksam på att höga luftfukthalter kan främja tillväxt av biologiska organismer i omgivningen.

21) Låt inte omgivningen runt luftfuktaren bli fuktig eller våt. Om det bildas fukt ska du minska på luftfuktarens effekt. Om det inte går att minska på luftfuktarens effekt ska du stänga av den emellanåt. Låt inte absorberande material som mattor, gardiner, draperier eller borddukar bli fuktiga.

22) Dra ut stickkontakten från strömkällan innan du fyller på eller rengör apparaten.

23) Lämna aldrig vatten i behållaren då apparaten inte används.

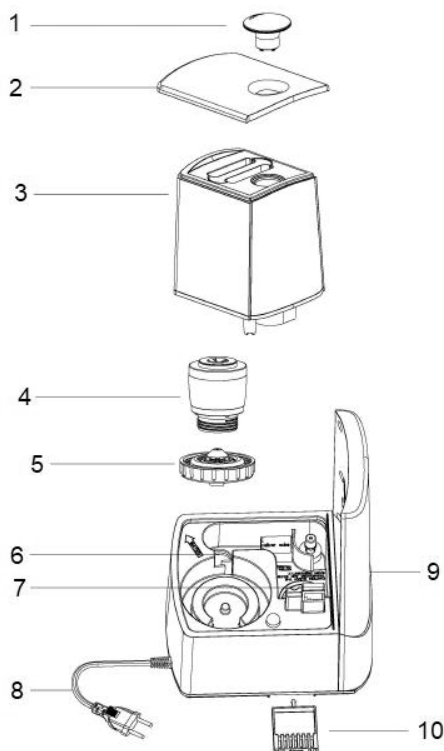
24) Töm och rengör luftfuktaren innan du ställer den i förvar. Rengör luftfuktaren innan du använder den igen.

25) Varning! Mikroorganismer som kan finnas i vattnet eller i miljön där luftfuktaren används eller förvaras kan växa i vattentanken och blåsas ut i luften, vilket kan utgöra en allvarlig hälsorisk om vattnet inte byts ut och tanken inte rengörs ordentligt var tredje dag.

FUNKTIONSPRINCIP

En ultrasonisk luftfuktare använder en högfrekvent ultrasonisk oscillator för att bryta ner vattnet till mycket små partiklar med en diameter på 1–5 µm. Luftfuktarens fläkt blåser ut vattenpartiklarna i den torra luften där de avdunstar för att ge önskad luftfuktighet. Apparaten ger ifrån sig en jämn ånga som kan ses tydligt.

APPARATENS DELAR



1. Utloppsöppning för fuktig luft
2. Lock till luftfuktaren
3. Vattenbehållare
4. Filter
5. Stängning av vattenbehållaren
6. PTC heating plate-värmeelement
7. Omvandlare
8. Elsladd & plugg
9. Kontrollpanel
10. Aromatisk olja bricka

FUNKTIONER

Effektiv luftfuktning med hög uteffekt.

Lång energiförbrukning, sparar 85–90 procent elektricitet jämfört med en vanlig ångluftfuktare.

Lång livslängd.

Automatisk kontroll av fuktighetsnivån, säkerhetsskydd vid tom tank.

Värmefunktion: Tryck på Värme-symbolen för att aktivera varm ånga. Tryck på nytt för att inaktivera värmefunktionen.

Anion: Funktionen neutraliserar de positiva jonerna i luften med negativa joner, vilket minskar den statiska elektriciteten, varvid föroreningar i luften fastnar t.ex. på golvet eller väggarna. Använd endast korta stunder åt gången.

Tryck på Anion-symbolen för spridning av anionelement. Tryck på nytt för att inaktivera anionfunktionen.

Bas med fack för filt som kan fuktas med aromatisk olja.

RELATIV LUFTFUKTIGHET

1. Procentandelen vattenånga i ett visst utrymme vid en viss lufttemperatur kallas relativ luftfuktighet, som vanligen anges i %RH, t.ex. 45 %RH. Luft innehåller en större eller mindre mängd vattenånga. Mängden vattenånga i luften varierar beroende på lufttemperaturen. Ju varmare luft, desto mer vattenånga upptar luften.

2. På vintern tränger den kalla luften utifrån in i huset och blir varmare eftersom det är varmare inomhus. Detta resulterar i att den relativa luftfuktigheten sjunker. Om vi vill ha en hälsosam luftfuktighet inomhus behöver vi öka mängden vattenånga i luften. Luftfuktaren kan göra detta.

3. Lämplig relativ luftfuktighet för människor i olika miljöer:

Sovrum, vardagsrum: 45–64 %RH

Patientrum: 40–55 %RH

Rum med datorer, experimentutrustning: 45–60 %RH

Rum med piano: 40–60 %RH

Vattenfilter:

1. I syfte att förhindra bakterier har NANO-SILVER-material blandats i plastdelen.

2. Katjonbytarhartsfilter gör hårt vatten mjukare.

3. Katjonbytarhartsfiltret avlägsnar mineraler från vattnet.

BRUKSANVISNING

Placera apparaten på ett plant underlag.

Håll anordningen i rumstemperatur i en halv timme före användningen första gången.

Då den relativa fuktigheten ligger under 80 % är rekommendationen att apparaten används i en lufttemperatur på under 20°.

Använd rent vatten vars temperatur är högst 40 °C.

Kontrollera att vattenbassängen är ren.

1. Lås upp vattenbehållaren genom att vrida strömställaren
2. Lösgör korken som finns i botten på vattenbehållaren genom att vrida korken motsols och fyll vattenbehållaren med kallt, friskt vatten.

3. Tillslut korken ordentligt genom att vrida den medsols efter att du har fyllt behållaren och placera tillbaka vattenbehållaren på apparatens bottendel. Vattnet i vattenbehållaren börjar genast strömma in i bottendelen.
4. Kontrollera att den nätspänning som är angiven på apparatens typskylt är den samma som eluttagets spänning. Anslut apparaten till ett eluttag. Rummets aktuella temperatur och fuktighet syns på displayen
5. Starta apparaten genom att trycka på symbolen ON/OFF . Apparaten fungerar nu i AUTO-läge. I automatisk modus bestämmer anordningen den optimala relativa fuktigheten utgående från en beräkningskalkyl och försöker nå den med maximal prestanda. När den nuvarande fuktigheten är lägre än vad som anges i tabellen fungerar anordningen med maximal hastighet. När fuktigheten har nåtts fungerar maskinen med minimihastighet.

Luftens temperatur (°C)	Fuktighet (%)
≤ 19	65
20	60
21	58
22	57
23	55
24	53
25	50
26	48
27	45
28	43
29	40
30	38
31	36
32	35
33	34
34	32
35	31
36	30
37 eller högre	25

Anordningen kontrollerar temperaturen och fuktigheten luften med en minuts mellanrum.

6. Tryck på symbolen MAX-MIN  för att stänga av AUTO-läge. Fuktningen är nu på lägsta nivå. Du kan välja mellan tre olika fuktighetsnivåer. Motsvarande pelarsymbol visas på displayen. 1 pelare: låg fuktighetsnivå, 2 pelare: mellersta fuktighetsnivån, 3 pelare: högsta fuktighetsnivån. Rör vid symbolen igen, så återgår apparaten till AUTO-läge. På fjärrkontrollen är funktionen likadan.

7. Tryck på symbolen ANION  för att starta anjongeneratoren. På displayen visas en bild på ett träd. Tryck på symbolen på nytt för att stänga av funktionen.
8. Genom att trycka länge på ANION -symbolen kan du stänga av och på ljuset till vattenbehållaren.
9. Genom att trycka på symbolen för uppvärmning , värms ångan upp inom 10–15 minuter. Samma symbol  visas då på displayen. Genom att röra vid samma knapp en gång till, stängs funktionen av. Ångan blir svalare.
10. Kontinuerlig fuktning:

Innan du rör vid symbolen HUMIDITY , visar LED-displayen den rådande fuktigheten. Du kan ställa in fuktigheten till mellan 30 % RH och 75 % RH (relative humidity, relativ fuktighet i procent). Varje tryckning höjer fuktigheten med 5 % RH. När fuktigheten är 75 % RH och om du trycker en gång till, visas "Co" som blinkar i tre sekunder på displayen. Efter detta avslutas inställningsfunktionen för fuktigheten. När du har ställt in önskad fuktighetsnivå, kommer apparaten ihåg den och bekräftar den inom fem sekunder. Efter fem sekunder visar LED-displayen åter den rådande fuktigheten. Om du trycker på nytt, visas den inställda fuktigheten. Om den inställda fuktigheten är lägre än den rådande fuktigheten, övergår apparaten i standby-läge. Om den inställda fuktigheten är högre än den rådande fuktigheten, startas funktionen.

11. Timerinställning: Det finns 12 timerlägen: 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11 och 12 timmar. Tryck på symbolen TIMER för att visa timer-symbolen på LED-displayen och välj timern. Efter att du valt läget 12 timmar visas "Co" och du lämnar funktionen för inställning av luftfuktighet efter 5 sekunder. Timern visar den återstående tiden och räknar ned med 1 timme, t.ex. om timern är inställd på 12 timmar visas 11 displayen när en timme har gått.

Sovläge: tryck på symbolen HUMIDITY  i cirka 2 sekunder för att aktivera sovläget. På displayen visas samtidigt symbolen  och indikatorlampan för vattentanken slocknar. Efter cirka 15 sekunder visas symbolen  på displayen och ljusstyrkan minskar till 1/3. Tryck på vilken knapp som helst för att tända bakgrundsbelysningen och sedan använda andra funktioner. Tryck länge på symbolen HUMIDITY  för att lämna sovläget och aktivera AUTO-läget. I sovläget kan alla andra funktioner användas förutom funktionen för konstant luftfuktighet och indikatorlampan för vattentanken. I sovläget finns inga varningsljud för funktioner som används eller för tom tank.

12. Automatisk avstängning

Om det finns för lite vatten i vattenbehållaren, stängs apparaten av

automatiskt. Symbolen för låg vattennivå  tänds då på displayen. Fyll vattenbehållaren, så startar apparaten på nytt.

13. Samma symboler finns på fjärrkontrollen med undantag av symbolen för låg vattennivå. Denna funktion går inte att justera med fjärrkontrollen.

RENGÖRING OCH SKÖTSEL

OBS! Stäng av apparaten och ta ut stickkontakten ur eluttaget före rengöring.

För att du ska dra den största nyttan av luftfuktaren och för att undvika att apparaten skadas bör skötselråden nogra följas. Om de rekommenderade råden för skötsel och underhåll inte följs kan mikroorganismer börja föröka sig i vattnet som finns inne i luftfuktaren.

Varning! Mikroorganismer som kan finnas i vattnet eller i miljön där luftfuktaren används eller förvaras kan växa i vattentanken och blåsas ut i luften, vilket kan utgöra en allvarlig hälsorisk om vattnet inte byts ut och tanken inte rengörs ordentligt var tredje dag.

Om vattnet är hårt, det vill säga innehåller för mycket kalk och magnesium, kan det medföra att kalk samlas till exempel på vattenbassängens och transformatorns ytor samt innanför vattenbehållaren. Om det samlas kalksten på transformatorns yta fungerar anordningen inte ordentligt.

Rekommendation:

- 1) Använd kokt kallt vatten eller destillerat vatten.
- 2) Rengör sändarenheten, vattenbehållaren och vattenbassängen varje vecka.
- 3) Töm tanken och fyll den med färskt vatten var tredje dag. Innan du fyller tanken ska du rengöra den med färskt vatten eller rengöringsmedel enligt tillverkarens instruktioner. Ta bort kalkavlagringar eller beläggningar som har bildats inuti tanken eller på sidorna och torka alla ytor torra.
- 4) Avlägsna vattnet i vattenbehållaren och torka vattenbassängen före långvarig förvaring.
- 5) Rengör hela anordningen och säkerställ att alla delar i anordningen är fullständigt torra innan apparaten placeras i långvarig förvaring.

ÅTGÄRDER I SAMBAND MED UNDERHÅLLET

- Sänk aldrig ner apparatens bottendel i vatten.
- Använd inte lösningsmedel eller starka rengöringsmedel för rengöring av luftfuktaren.
- Rengör de yttre delarna med en mjuk duk eller en mjuk borste.

- Rengör omvandlaren minst en gång i veckan.
- Byt ut vattnet i behållaren minst en gång i veckan om vattnet blir stående över en vecka.
- Efter att vattenbehållaren har lösgjorts blir det kvar vatten i bottendelen. Se till att du är vid ett tvättställ.

RENGÖRING AV FILTRET

1. Rengör och aktivera de keramiska bollarna alltid efter det att ca 1 000 liter vatten har använts i apparaten.
2. Lösgör filtret från vattenbehållarens fyllningslock
3. Sänk ner filtret i en ättikslösning i ca 10 minuter.
4. Ta upp filtret ur ättikslösningen, skaka bort överflödigt vätska och skölj med rent vatten.
5. Låt filtret torka.

RENGÖRING AV OMVANDLAREN

6. Droppa 5–10 droppar ättika på omvandlarens yta och låt verka i 2–5 minuter.
7. Borsta bort smuts som anhopats på ytan.
8. Skölj omvandlaren med rent vatten.

RENGÖRING AV APPARATENS BOTTENDEL

1. Rengör vattenbassängen i bottendelen med en mjuk duk och ättika, om det har fastnat smuts där.
2. Droppa ett par droppar ättika på säkerhetsbrytaren om smuts har fastnat på den och borsta den sedan ren.
3. Skölj vattenbassängen i bottendelen med rent vatten.

FÖRVARING AV LUFTFUKTAREN

- Rengör luftfuktaren enligt anvisningarna ovan och torka den noggrant.
- Luftfuktaren bör helst förvaras i den ursprungliga förpackningen.
- Undvik höga förvaringstemperaturer.

UTREDNING AV FEL

Om luftfuktaren inte fungerar på rätt sätt ska följande punkter kontrolleras:

PROBLEM	EVENTUELL ORSAK	LÖSNING
Indikatorljuset brinner inte och apparaten fungerar inte.	Apparaten är inte ansluten till elnätet	Anslut stickkontakten till ett eluttag koppla på apparaten.
Indikatorljuset brinner, men det kommer inte dimma och fläkten blåser inte.	Det finns inte vatten i behållaren.	Fyll vattenbehållaren.
	Säkerhetsbrytaren rör sig inte med vattenytan.	Ta bort hindret från säkerhetsbrytaren.

Dimman har en ovanlig lukt.	Apparaten är ny.	Lösgör vattenbehållaren, öppna locket och låt behållaren vädras i ett svalt utrymme i 12 timmar.
	Vattnet är smutsigt eller har stått länge i behållaren.	Rengör vattenbehållaren och fyll den på nytt med rent vatten.
Indikatorljuset brinner men apparaten fungerar inte.	Det finns för mycket vatten i vattenbehållaren.	Håll ut det överflödiga vattnet ur behållaren och tillslut locket tätt.
Det kommer för lite dimma.	Det har samlats smuts i vattenbehållaren.	Rengör omvandlaren.
	Vattnet är smutsigt eller har stått för länge i behållaren.	Rengör vattenbehållaren och fyll den på nytt med rent vatten.
Ett ovanligt ljud hörs från apparaten.	Vattenbehållaren avger resonansljud om det finns för lite vatten.	Fyll vattenbehållaren.
	Apparaten står på ett ojämnt underlag.	Flytta apparaten på ett jämnt och stadigt underlag.
Det kommer ut dimma runt munstycket.	Det finns en springa mellan vattenbehållaren och munstycket.	Lösgör spetsen, doppa den i vatten och fäst den sedan tillbaka på vattenbehållaren.
Behållarens kork är väldigt hårt fastsatt.	Korken har spänts för hårt fast.	Sätt lite flytande tvål på korkens packning, vilket gör det lättare att öppna korken.

TEKNISKA DATA

Produktens namn	AH5020N
Funktion	Luftfuktare
Driftspänning	220 - 240 V~, 50/60 Hz,
Nominell effekt	110 W
Vattenbehållarens volym	5,0 l
Fuktighetskapacitet	300 ml/h

KASSERING AV PRODUKTEN



Denna märkning betyder att apparaten inte får slängas med annat hushållsavfall. Bestämmelsen gäller i hela EU-området. För att undvika miljö- och hälsovådliga effekter som orsakas av felaktig förstörelse av avfall ska apparaten återvinnas på lämpligt sätt för att råmaterialen ska kunna återanvändas. Returnera ur bruk tagen

apparat till återvinningscentralen för elektriskt och elektroniskt skrot.
På detta sätt återvinns apparaten på ett för miljön säkert sätt.

KASUTUSJUHEND ÕHUNIISUTI AH5020N

220–240 V ~, 50/60 Hz, 110 W

Täname, et ostsite uue ultrahelil toimiva õhuniisuti.

Õhuniisuti aitab teil hoida sobivat niiskustaset ja ennetada kuivast õhust tingitud ebamugavustunnet. Soovime, et see toode aitaks teil tagada tervisliku õhu pikkadeks aastateks.

Kõikide funktsioonidega tutvumiseks soovitame esmalt pühendada aega selle kasutusjuhendi lugemisele.

Enne seadme kasutamist lugege läbi kõik ohutusjuhised ning hoidke see juhend tulevikus kasutamiseks alles.

Hoiatus! Pöörake tähelepanu järgmistele punktidele, sest muidu riskite kõrgepingelaengu või põletustega.

- 1) Ärge võtke alust kunagi ilma kvalifitseeritud töötajatega nõu pidamata lahti.
- 2) Kontrollige regulaarselt toitejuhtme ja seadme korrasolekut. Ärge kasutage seadet, kui märkate, et see on viga saanud. Kui toitejuhe on viga saanud, kaasneb seadme kasutusega elektrilöögioht. Seade tuleb toitejuhtme vahetuseks viia volitatud hooldustöökotta. Ärge parandage seadet ise.
- 3) Ärge kasutage õhuniisuti osade puhastamiseks tugevatoimelisi puhastusaineid või kemikaale, nt bensiini, klaasipuhastusainet, mööblipoleerimisainet, vedeldit või muid majapidamislahusteid.
- 4) Seadme täitmise, puhastamise ja hooldamise ajaks eemaldage see vooluvõrgust.
- 5) Hoidke pesuvahendid ja keemilised lahused laste käeulatuses eemal.
- 6) Kui tunnete seadme töötamise ajal kummalist lõhna, siis lülitage seade välja ja eemaldage vooluvõrgust. Seejärel pöörduge kvalifitseeritud töötajate poole.
- 7) Kui vee, pesuvahendi ja/või keemilise lahusega puhastamisel satub ainet teie suhu või silmadesse, siis võtke arstiga ühendust.
- 8) Ärge puudutage veepaagis olevat vett ega vees olevaid osasid, kui seade töötab.
- 9) Ärge lülitage seadet sisse, kui veepaak on tühi.
- 10) Ärge kraapige muundurit.
- 11) Osade kahjustumise vältimiseks ärge laske veel aluse sisse sattuda.
- 12) Seadme kasutamisel olge ettevaatlik seadmest tuleva kuuma õhuauru suhtes.
- 13) Enne puhastamist ja hooldamist tuleb seade vooluvõrgust eemaldada.
- 14) Enne puhastamist ja hooldamist veenduge, et seadme toitevarustus oleks kindlasti lahutatud.
- 15) Seadet võivad kasutada vähemalt 8-aastased või vanemad lapsed juhul, kui on tagatud piisav järelevalve ja juhendamine vastava seadme ohutu kasutamise kohta ning kui nad mõistavad sellega kaasnevaid ohte. Vähemalt 8-aastased lapsed tohivad seadet puhastada või hooldada järelevalve all. Hoidke seade ja selle kaabel alla 8-aastaste laste eest

kättesaamatus kohas. Lapsed ei tohi ilma järelevalveta seadet puhastada ja hooldada.

16) Jälgige, et lapsed seadmega ei mängiks.

17) Mõeldud ainult siseruumides kasutamiseks.

18)  Puhastage veepaaki iga kolme päeva järel.

19)  filtri puhastamine

20) Võtke arvesse, et keskkonna kõrge niiskustase võib soodustada bioorganismide kasvu.

21) Ärge laske seadme ümbrusel niiskeks või märjaks saada. Kui see juhtub, keerake niisuti võimsus väiksemaks. Kui see pole võimalik, ärge laske niisutil kogu aeg töötada. Ärge laske niiskust imavatel materjalidel, nagu vaibad, kardinad, draperiid või laudlinad, niiskeks saada.

22) Täitmise ja puhastamise ajaks lahutage seadme toiteühendus.

23) Ärge jätke pakki vett, kui seadet ei kasutata.

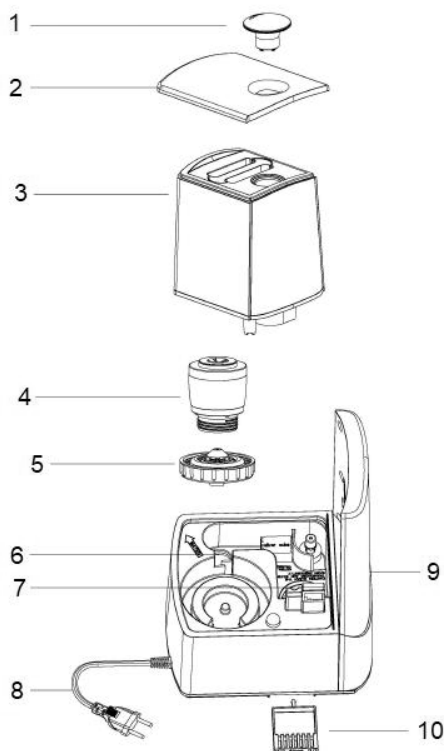
24) Enne ärapanemist tühjendage ja puhastage niisuti. Puhastage niisutit enne järgmist kasutuskorda.

25) Hoiatus! Mikroorganismid, mis võivad elada vees või keskkonnas, kus seadet kasutatakse või hoitakse, võivad veepaagis kasvada ja sealt õhku paiskuda, põhjustades väga suuri terviseprobleeme. Selle vältimiseks vahetage vett ja puhastage paak korralikult iga kolme päeva tagant.

TÖÖPÕHIMÕTE

Ultrahelil töötav õhuniisuti kasutab kõrgsagedusel töötavat ultraheligeneraatorit, mis lagundab vee väikesteks õhuosakesteks, mille diameeter jääb vahemikku 1–5 µm. Ventilatsioonisüsteem suunab veeosakesed kuiva õhku, kus need siis auruks muutuvad ja sobiva niiskustaseme tagavad. Võite näha seadmest välja tulemas nii õhuauru kui ka udu.

SEADME OSAD



1. Niiske õhu väljutusava
2. Peamine kate
3. Veepaak
4. Filter
5. Veepaagi kork
6. PTC heating plate – soojendi
7. Muundur
8. Voolujuhe ja pistik
9. Kontrollpaneel
10. Aromaatse õli alus

FUNKTSIOONID

Tõhus õhu niisutamine ja veeauru väljastamine.

Madal energiatarve, võrreldes tavalise õhuniisutiga tarbib 85–90% vähem

energiat.

Pikk tööiga.

Automaatne niiskustaseme kontroll, vee otsasaamise kaitse.

Soojendamisfunktsioon: puudutage soojendamise sümbolit, et tekitada sooja udu. Vajutage uuesti, kui soovite soojendamisfunktsiooni peatada.

Anioon: Funktsioon neutraliseerib õhu positiivseid ioone negatiivsete ionidega, vähendades staatilist elektrit ja õhus hõljuvad saasteained kleepuvad näiteks põrandale või seintele. Kasutage korraga ainult lühikese aja vältel.

Puudutage anioon sümbolit, et paisata õhku anioonelemente. Vajutage uuesti, kui soovite anioonifunktsiooni peatada.

Alus koos aromaatses õliga niisutatava vildiga.

SUHTELINE NIISKUS

1. Suhteliseks niiskuseks nimetatakse õhus leiduva veeauru osakaalu antud temperatuuril; tavaliselt märgitakse %-märgiga, nt 45% RH. Õhk sisaldab alati veeauru, erinedes lihtsalt selle osakaalu poolest. Veeauru osakaal sõltub õhutemperatuurist. Mida kõrgem on temperatuur, seda rohkem veeauru see mahutab.

2. Talvel siseneb külm õhk tuppa ja hakkab siseruumi kõrgema temperatuuri najal soojenema. Selle tulemusel suureneb õhu suhteline niiskus. Kui tahate hoida tervislikku niiskustaset, peate suurendama õhus oleva veeauru osakaalu. Seda saab teha õhuniisutiga.

3. Suhteline niiskus erinevates keskkondades

Magamistuba, eluruum: 45–64% RH

Haiglatuba: 40–55% RH

Arvutiga tuba, katseseadmed: 45–60% RH

Klaveriga tuba: 40–60% RH

Veefilter.

1. Plastosa sisaldab NANO-SILVER materjali, mis takistab bakterite arengut.
2. Katood-kvartsfilter pehmendab vett.
3. Katood-kvarts filter eemaldab veest mineraalaineid.

KASUTUSJUHISED

Paiguta seade ühtlasele alusele.

Esimesel kasutuskorral tuleb seadet enne kasutamist hoida pool tundi toatemperatuuril.

Soovitatud kasutustemperatuur on alla 20 °C ja suhteline õhuniiskus alla 80 % RH.

Kasutage puhast vett temperatuuriga kuni 40 °C.

Veenduge, et veeanum on puhas.

1. Ava veepaagi lukk.
2. Eemalda paagi põhjas olev kork, keerates seda vastupäeva, ja täida veepaak jaheda värskes veega.
3. Pärast paagi täitmist kinnita kork tihedalt, keerates seda päripäeva, ja asetage veepaak tagasi seadme põhjaossa. Paak hakkab kohe tühjenema põhjaossa.

4. Kontrolli, et seadme tüübikilbile märgitud tööpinge on sama kui võrguvoolu pinge. Ühenda seade pistikupesaga. Siis süttib näha praegune toatemperatuur ja niiskus.
5. Vajuta sümbolit ON/OFF  seadme käivitamiseks. Seade töötab nüüd AUTO režiimil. Automaatrežiimis määrab seade optimaalse suhtelise õhuniiskuse vastavalt valemile ja töötab selle saavutamiseks maksimumvõimsusel. Kui suhteline niiskus on alla tabelis näidatu, toimib seade maksimaalsel kiirusel. Kui vajalik niiskus on saavutatud, toimib seade miinimumkiirusel.

Ümbritsev temperatuur (°C)	Niiskus (%)
≤ 19	65
20	60
21	58
22	57
23	55
24	53
25	50
26	48
27	45
28	43
29	40
30	38
31	36
32	35
33	34
34	32
35	31
36	30
37 või üle selle	25

Seade kontrollib õhutemperatuuri ja niiskust iga minut.

6. Vajuta sümbolit MAX-MIN , AUTO režiim lülitub välja ja niisutus on nüüd kõige väiksemal tasemel. Võid valida 3 erineva niisutustaseme vahel. Vastav sambasümbol ilmub ekraanile. 1 sammast: madal niisutustase, 2 sammast: keskmine niisutustase, 3 sammast: kõige kõrgem niisutustase.
Puuduta sümbolit uuesti, siis läheb seade tagasi AUTO režiimile. Puldil on toiming samasugune.
7. Vajuta sümbolit ANION , et käivitada Anioni generaator. Ekraanil on siis näha puu pilt. Toimingu peatamiseks vajuta sümbolit uuesti.

8. Vajutades pikalt ANION  sümbolit võid lülitada veepaagi tule sisse ja välja.

9. Kui vajutad soojendus  sümbolit, siis niisutusodu soojeneb 10 - 15 minuti pärast. Ekraanil on siis näha sama  sümbol. Kui puudutad uuesti sama sümbolit, siis toiming lõpeb. Niisutusodu muutub jahedaks.

10. Pidev niiskus

Enne kui puudutad sümbolit HUMIDITY , näitab LED ekraan praegust niiskust. Võid sätestada niiskuse 30 % - 75 % RH (relative humidity, suhteline niiskus -%) vahel. Ühekordne vajutus suurendab niiskust 5 % RH. Kui niiskus on 75 % RH, siis uuesti vajutamisel ilmub ekraanile "Co". Pärast seda niiskuse sätestustoiming lõpeb. Kui oled sätestanud soovitud niiskustaseme, siis hoiab seade selle mälus ja kinnitab 5 sekundi pärast. 5 sekundi pärast hakkab LED ekraan jälle näitama praegust niiskust. Kui puudutad seda uuesti, siis näitab see sätestatud niiskustaset. Kui sätestatud niiskus on väiksem kui praegune niiskus, siis läheb seade valmidusrežiimile. Kui sätestatud niiskus on suurem kui praegune niiskus, siis toiming käivitub.

11. Taimeri seadistamine. Taimeril on 12 seadistust: 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12 tundi. Kui puudutate TAIMERI sümbolit, kuvab LED-ekraan taimeri sümbolit ja te saate taimeri aja valida. Kui olete seadistanud taimeri 12 tunnile, kuvatakse ekraanil „Co“ ja pärast 5 sekundi möödumist saate niiskuse seadistamise funktsioonist väljuda. Taimer kuvab allesjäänud tööaega, vähendades seda aja möödumisel ühe tunni võrra. Ehk siis, kui taimer on seadistatud 12 tunnile, kuvab LED-ekraan pärast ühe tunni möödumist 11 tundi. Unerežiim: režiimi aktiveerimiseks hoidke NIISKUSE sümbolit  umbes

2 sekundit all. Ekraanil kuvatakse sümbolit  ja veepaagi märgutuli on välja lülitatud. Pärast 15 sekundi möödumist kuvatakse ekraanil sümbolit  ja heledust hoitakse ainult 1/3 intensiivsusel. Tagantvalgustuse sisselülitamiseks vajutage mis tahes nuppu ja seejärel jätkake funktsiooni kasutamist. Unerežiimist väljumiseks ja automaatse režiimi aktiveerimiseks vajutage pikalt NIISKUSE sümbolit .

Unerežiimis saab kasutada kõik teisi funktsioone, v.a pideva niisutamise funktsioon ja veepaagi märgutuli.

Unerežiimis ei edasta seade hoiatavat heli, kui vett paagis vähe on.

12. Automaatne väljalülitus. Kui veepaagis on seadme töötamiseks liiga vähe vett, lõpetab seade automaatselt töö. Sellisel juhul kuvatakse

LED-ekraanil vee puudumist tähistavat sümbolit . Seadme töö jätkamiseks täitke paak uuesti veega. Kui te ei lisa paaki vett järgmise 13. Kaugjuhtimispuuldiga saate iga sümboliga vastavat funktsiooni kontrollida.

PUHASTAMINE JA HOOLDUS

TÄHELEPANU! Enne puhastamist lülita seade välja ja eemalda pistik pistikupesast.

Järgige hoolikalt kõiki hooldusjuhiseid, et saavutada õhuniisuti kasutamisel parimaid tulemusi ja hoida ära seadme rikkeid. Kui soovituslikke hooldusjuhiseid ei järgita, võivad õhuniisuti veepaagis hakata kasvama mikroorganismid.

Hoiatus! Mikroorganismid, mis võivad elada vees või keskkonnas, kus seadet kasutatakse või hoitakse, võivad veepaagis kasvada ja sealt õhku paiskuda, põhjustades väga suuri terviseprobleeme. Selle vältimiseks vahetage vett ja puhastage paak korralikult iga kolme päeva tagant.

Kui vesi on kare ehk sisaldab liiga palju lupja ja magneesiumit, võib see põhjustada lubjaseteid näiteks pesuanumas, konverteri pindadel ja veeanuma sisepindadel. Kui konverterile tekib katlakivi, ei toimi seade õigesti.

Soovitus:

- 1) kasutage keedetud külma vett või destilleeritud vett;
- 2) puhastage edastus, veepaak ja veeanum iga nädal;
- 3) tühjendage paak ja täitke see uuesti iga kolme päeva tagant. Enne uuesti täitmist puhastage see värske kraanivee või puhastusvahenditega, kui seda nõuab tootja. Eemaldage paagi külgedele või sisepindadele tekkinud katlakivi, sademed ja kirme ning pühkige kõik pinnad kuivaks.
- 4) tühjendage veepaak ja kuivatage veeanum enne seadme pikemat hoiustamist;
- 5) enne pikaajalist hoiustamist puhastage kogu seade ja veenduge, et kõik seadmed on täielikult kuivad.

MÄRKUSED HOOLDUSE KOHTA

- Ärge kunagi kastke õhuniisuti alust vette.
- Ärge kasutage seadme puhastamiseks lahusteid ega tugevatoimelisi puhastusaineid.
- Puhastage seadme välisosad pehme harja või lapiga.
- Muundurit peab kord nädalas puhastama.
- Vahetage veepaagis vett vähemalt kord nädalas, kui veepaak jääb täidetuks kauemaks kui nädalaks.
- Pärast veepaagi eemaldamist jääb alusesse vett. Seega jälgige, et olete kraanikausi juures.

FILTRI PUHASTAMINE

1. Puhastage ja aktiveerige keraamilised kuulid alati pärast seda, kui seadmes on ära kasutatud umbes 1000 liitrit vett.

2. Eemaldage filter veepaagi kaane küljest.
3. Hoidke filtrit umbes kümme minutit äädikalahuses.
4. Võtke filter äädikalahusest välja, raputage üleliigne vedelik ära ja loputage puhta veega.
5. Laske filtril kuivada.

MUUNDURI PUHASTAMINE

1. Tilgutage muunduri pinnale 5–10 tilka äädikat ja laske sel 2–5 minutit mõjuda.
2. Harjake pinnale kogunenud mustus ära.
3. Loputage muundurit puhta veega.

SEADME ALUSE PUHASTAMINE

1. Puhastage aluses olev veevann pehme lapi ja äädikaga, kui selle pinnale on kogunenud mustust.
2. Kui turvalüliti on kogunenud mustust, siis tilgutage sellele mõni tilk äädikat ja harjake see puhtaks.
3. Loputage aluses olevat veevanni puhta veega.

ÕHUNIISUTI HOIDMINE

- Puhastage õhuniisutit ülalkirjeldatud viisil ja kuivatage hoolikalt.
- Õhuniisutit on soovitatav hoida originaalpakendis.
- Vältige kõrget hoiutemperatuuri.

VEAOTSING

Kui õhuniisuti ei tööta korralikult, kontrollige järgmist.

PROBLEEM	VÕIMALIK PÕHJUS	LAHENDUS
Toite märgutuli ei põle ja seade ei tööta.	Seade ei ole vooluvõrku ühendatud.	Ühendage toitejuhtme pistik pistikupessa ja lülitage seade sisse.
Toite märgutuli põleb, aga auru ei tule ning ventilaator ei tööta.	Veepaagis ei ole vett.	Täitke veepaak veega.
	Turvalüliti ei liigu vastavalt veetasemele.	Eemaldage takistus turvalülitilt.
Aur on ebaharilikku lõhnaga.	Seade on uus.	Eemaldage veepaak, avage kaas ja laske veepaagil jahedas kohas 12 tundi tuulduda.
	Vesi on must või liiga kauaks paaki jäetud.	Puhastage veepaak ja täitke see uuesti puhta veega.
Toite märgutuli põleb, aga seade ei tööta.	Veepaagis on liiga palju vett.	Valage liigne vesi paagist välja ja sulgege kaas tihedalt.
Seadmest tuleb liiga vähe auru.	Veepaaki on kogunenud mustust.	Puhastage muundur.
	Vesi on must või liiga kauaks paaki jäetud.	Puhastage veepaak ja täitke see uuesti puhta veega.
Seade teeb ebaharilikku häält.	Kui veepaagis on liiga vähe vett, tekitab see resonantsi.	Täitke veepaak veega.
	Seade on ebatasasel pinnal.	Asetage seade tugevale tasapinnale.

Düüsi ümbrusest tuleb auru.	Düüsi ja veepaagi vahel on pragu.	Eemaldage düüs, kastke see vette ja kinnitage seejärel uuesti veepaagi külge.
Veepaagi kork ei tule lahti.	Kork on liiga kõvasti kinni keeratud.	Pange tihendile vedelseepi, et korgi avamist lihtsustada.

TEHNILISED ANDMED

Toote nimetus	AH5020N
Funktsioon	Õhuniisuti
Toitepinge	220–240 V ~, 50/60 Hz
Nimivõimsus	110 W
Veepaagi maht	5,0 l
Niisutusvõimsus	300 ml/h

TOOTE KASUTUSEST KÕRVALDAMINE



See märgis tähendab, et seadet ei tohi kasutusest kõrvaldada koos muude olmejäätmetega. Määrus puudutab kogu ELi ala. Valest jäätmete hävitamisest tulenevate keskkonna- ja tervisekahjude vältimiseks peab seadme vastutustundlikult ringlusse võtma, et tooraineid saaks korduskasutada. Viige kasutusest kõrvaldatud seade elektroonikaromude kogumispunkti. Sel viisil võetakse seade keskkonna seisukohalt ohutult ringlusse.



SOK, PL 35, 00088 S-ryhmä, Finland
s-kuluttajaneuvonta.fi

